

WWW.RESTAURACJA-KOLOBRZEG.PL

PROSECCO MIONETTO
DOC Treviso Brut
0,1l - 15PLN
0,7l - 79PLN
MIONETTO SPRITZ
200ml - 26PLN



MIONETTO
Spritz

PORTOWA

RESTAURACJA / KAWIARNIA

Do zamówienia
powyżej 500 zł
niespodzianka
od Portowej :)



HAPPY
KIDS



Kozel

Portowa stawia Kozła,
czwarty Kozel
dostaniesz gratis!

REZERWACJE TEL. +48 665 624 219

PROMENADA
BULWAR SZYMAŃSKIEGO 12 • KOŁOBRZEG

PRZYSTAWKI

1. BRUSCHETTA CZOSNKOWA 3 szt. **18 zł**
2. BRUSCHETTA Z SEREM / SERKIEM I POMIDORAMI 3 szt. **25 zł**
3. PANIEROWANE FRYTOWANE KRĄŻKI CEBULOWE I Z KALMARA Z SOSAMI 12 szt. **29 zł**
4. CAMEMBERT Z ŻURAWINĄ I GRZANKĄ 120g **29 zł**
5. TATAR ZE ŚLEDZIA Z GRZANKĄ 150g **32 zł**
6. CARPACCIO WOŁOWE 80/250g **39 zł**
SERWOWANE NA PESTO Z KAPARAMI, RUKOLĄ,
POMIDORKAMI CHERRY I PARMEZANEM PODAWANE Z GRZANKAMI
7. TATAR Z ŁOSOSIA NORWESKIEGO Z KAPARAMI I GRZANKAMI 120/250g **45 zł**
ŁOSOŚ ŚWIEŻY I WĘDZONY, PODAWANY Z CEBULĄ,
OGÓRKIEM KONSERWOWYM I PIECZARKAMI MARYNOWANYMI

ZUPY

1. KREM Z POMIDORÓW 300ml **22 zł**
2. ZUPA RYBNA 300ml **28 zł**
3. KRÓLEWSKIE FLACZKI Z KALMARÓW 300ml **33 zł**
4. ZUPA TAJSKA Z KURCZAKIEM 300ml **29 zł**

SAŁATKI

SAŁATKI W PORTOWEJ ZAWSZE Z ORYGINALNYM SOSEM VINEGRETT I GRZANKĄ CZOSNKOWĄ!

1. GRECKA 400g **39 zł**
MIX SAŁAT, FETA, OGÓREK, POMIDOR, PAPRYKA, CEBULA, OLIWKI
2. SAŁATKA Z KURCZAKIEM 400g **44 zł**
MIX SAŁAT, KURCZAK, PARMEZAN, OGÓREK,
POMIDOR, PAPRYKA, SOS CZOSNKOWY
3. SAŁATKA Z ŁOSOSIEM 400g **46 zł**
MIX SAŁAT, ŁOSOŚ, OLIWKI, POMIDOR SUSZONY,
OGÓREK, POMIDOR, PAPRYKA, CEBULA
4. SAŁATKA Z KREWETKAMI 300g **49 zł**
MIX SAŁAT, KREWETKI, OGÓREK, POMIDOR,
PAPRYKA, CEBULA, KAPARY, ORZECHY PINI

DANIA DLA NAJMŁODSZYCH

1. BUBBLE TEA 300 ml **19 zł**
WYBÓR SMAKÓW: TRUSKAWKA, MANGO, ARBUZ
2. FRYTKI Z KETCHUPEM 150g **16 zł**
3. MAKARON PENNE Z SOSEM BOLOGNESE 200g **29 zł**
4. KAWAŁKI KURCZAKA Z FRYTOWANYM ABECADŁEM I KETCHUPEM 120/200g **35 zł**
5. STRIPS BURGER 120/200g **36 zł**
STRIPS Z KURCZAKA, SAŁATA, OGÓREK, POMIDOR, SOS
6. PIZZA PIRATA - SOS POMIDOROWY, SER - Ø20 CM **32 zł**

RYBY I OWOCE MORZA

1. FISH & CHIPS 150/300g 49 zł

KAWAŁKI RYBY W CIEŚCIE PIWNYM Z FRYTKAMI I SOSEM CZOSNKOWYM

2. DORSZ Z PATELNI Z ZIEŁONYM PESTO 220/400g 59 zł

Z FRYTKAMI I SURÓWKĄ

3. SANDACZ SMAŻONY 220/400g 62 zł

Z PIECZONYMI ZIEMNIAKAMI I SURÓWKĄ

4. ŁOSOŚ Z PIECA Z SOSEM PROWANSALSKIM 220/450g 68 zł

Z PIECZONYMI ZIEMNIAKAMI I SAŁATKĄ

5. HALIBUT SMAŻONY Z SOSEM BAZYLIOWYM 220/450g 63 zł

Z MIXEM SURÓWEK I TALARKAMI

6. KREWETKI TYGRYSIE W BIAŁYM WINIE

PODAWANE Z GRZANKAMI 69 zł

10 szt KREWETEK, CZOSNEK, POMIDOR I NATKA PIETRUSZKI

BURGERY

1. BEEF BURGER 200/450g 49 zł

BURGER WOŁOWY, FRYTKI, POMIDOR, OGÓREK, CEBULA, SAŁATA, SOS

2. BURGER FRANCUSKI 200/550g 52 zł

RUKOLA, WOŁOWINA, CAMEMBERT, ŻURAWINA, SZYNKA CRUDO, FRYTKI

3. BURGER CHICKEN 200/450g 49 zł

SOS BBQ, KURCZAK SZARPANY, CEBULA, OGÓREK KONSERWOWY, JAJKO, FRYTKI

DODATKI DO BURGERA

1. JAJKO, JALAPENIO, CEBULA PRAŻONA 5 zł

2. SER MOZZARELLA, CAMEMBERT, BOCZEK 10 zł

3. KOTLET WOŁOWY 19 zł

MIĘSA

1. CHICKEN & CHIPS 200/400g 47 zł

SOCZYSTY KURCZAK W CHRUPIACEJ PANIERCE Z FRYTKAMI I KETCHUPEM

2. GRILLOWANA PIERŚ Z KURCZAKA 200g/400g 54 zł

Z FRYTKAMI I SAŁATKĄ

3. KARKÓWKA Z GRILLA 200g/400g 58 zł

Z SOSEM TZATZIKI Z ZIEMNIAKAMI PIECZONYMI I MIXEM SURÓWEK

4. PATELNIĄ DRWAŁA 400g 54 zł

MIĘSO WIEPRZOWE, BOCZEK, ZIEMNIAKI, PIECZARKI, CEBULA, JAJKO, GROSZEK, OGÓREK KONSERWOWY

5. PANIEROWANY SCHAB 400g 56 zł

TALARKI ZIEMNIACZANE, SAŁATKA

MAKARONY

WSZYSTKIE MAKARONY PODAJEMY Z PARMEZANEM

1. SPAGHETTI BOLOGNESE 450g 39 zł

SOS BOLOGNESE, PARMEZAN

2. PENNE A"LA CHEFF 450g 45 zł

POMIDORKI CHERRY, OLIWKI, FETA, RUKOLA, SOS WŁOSKI

3. PENNE BROKUŁOWE 450g 47 zł

KURCZAK, BROKUŁ, SOS GORGONZOLA

4. PENNE CONTADINO 450g 49 zł

POLĘDWICZKI WIEPRZOWE, PIECZARKI, CEBULA, SOS ŚMIETANOWY

5. SPAGHETTI GAMBERONI 450g 59 zł

KREWETKI, POMIDOR, NATKA PIETRUSZKI, CZOSNEK

6. SPAGHETTI Z ŁOSOSIEM 450g 58 zł

ŁOSOŚ, CUKINIA, PAPRYKA, CEBULA, SOS TERIAKI

PIZZA ŚREDNICA 32cm

PIZZA SERWOWANA JEST W INNYM CZASIE NIŻ DANIA Z KUCHNI.
PROPONUJEMY PAŃSTWU PIZZĘ WYRABIANĄ NA BAZIE ORYGINALNEJ WŁOSKIEJ RECEPTURY,
JEJ WYJĄTKOWY AROMAT ZAPEWNIĄ WYPIEK W TRADYCYJNYM PIECU OPALANYM DREWNEM.

1. MARGHERITA 33 zł

SOS, SER

2. FUNGHI 40 zł

SOS, SER, PIECZARKI

3. SALAMI 43 zł

SOS, SER, SALAMI

4. PROSCIUTTO 43 zł

SOS, SER, SZYNKA CRUDO

5. TONNO 43 zł

SOS, SER, TUŃCZYK, CEBULA

6. QUATTROFORMAGGI 47 zł

SOS, 4 SER

7. CAPRICCIOSA 49 zł

SOS, SER, PIECZARKI, SZYNKA COTTO

8. HAWAI 49 zł

SOS, SER, SZYNKA COTTO, ANANAS

9. POLLO 49 zł

SOS, SER, KURCZAK, KUKURYDZA

10. VEGETARIANA 49 zł

SOS, SER, PIECZARKI, CEBULA, SUSZONE POMIDORY, PAPRYKA

11. RUCOLA 50 zł

SOS, SER, SZYNKA CRUDO, RUKOLA, GORGONZOLA

12. VILLAGGIO 52 zł

SOS, SER, PIECZARKI, BOCZEK, CEBULA, CZOSNEK, POMIDORY

13. FARMERSKA 53 zł

SOS, SER, KIEŁBASA, BOCZEK, KUKURYDZA, CEBULA, OGÓREK KONSERWOWY

14. PORTOWA 54 zł

SOS, SER, KREWETKI, POMIDORKI, CZOSNEK, RUKOLA I PARMEZAN

DODATKI DO PIZZY

1. CZOSNEK, CEBULA, KUKURYDZA, PIECZARKI, POMIDOR, PARMEZAN 9 zł

2. MOZZARELLA, OLIWKI, POMIDORY SUSZONE, ANANAS, KAPARY, RUKOLA, PAPRYCZKI OSTRE PIRI-PIRI, SALAMI, SZYNKA COTTO 12 zł

3. TUŃCZYK, SZYNKA CRUDO, KURCZAK, KREWETKI TYGRYSIE 16 zł

4. SOS DO PIZZY:

POMIDOROWY, CZOSNKOWY, KETCHUP, MEKSYKAŃSKI 4 zł

DESERY

- 
1. GOFR Z PUDREM 12 zł
 2. DESER MINI - 1 GAŁKA LODA, BITA ŚMIETANA I POLEWA 19 zł
 3. GOFR Z OWOCAMI, BITĄ ŚMIETANĄ I POLEWĄ 29 zł
 4. LODY TIRAMISU NA WŁOSKIM BISZKOPCIE 34 zł
2 GAŁKI LODÓW, BITA ŚMIETANA, ORYGINALNE WŁOSKIE BISZKOPTY, LIKIER AMARETTO
 5. OWOCOWA EKSPLOZJA 38 zł
2 GAŁKI LODÓW, OWOCE, BITA ŚMIETANA I POLEWA
 6. LODY WANILIOWE Z GORĄCYMI MALINAMI 36 zł
BITĄ ŚMIETANĄ I POLEWĄ CZEKOLADOWĄ
* ŚWIEŻE OWOCE - SEZONOWO

WYBORNE CIASTA

- 
1. CIASTO DELICJUSZ 19 zł
 2. SZARLOTKA NA CIEPŁO 24 zł
Z LODAMI WANILIOWYMI I BITĄ ŚMIETANĄ
 3. SERNIK DOMOWY 24 zł
Z BITĄ ŚMIETANĄ I POLEWĄ CZEKOLADOWĄ
 4. BEZA Z KREMEM MASCARPONE I OWOCAMI 25 zł
 5. TIRAMISU DOMOWEJ ROBOTY 23 zł

GRZAŃCE

1. GRZANE WINO 0,2l 16 zł
2. STAROPOLSKI MIÓD GRZANY Z CYTRYNĄ 0,3l 19 zł
3. GRZANIEC PORTOWY GRZANE WINO Z OWOCAMI 0,3l 25 zł

WHISKY • BOURBON • COGNAC • BRANDY

- 
1. JOHNNIE WALKER BLONDE 40ml / 0,7l 15 / 239 zł
 2. JOHNNIE WALKER BLACK 40ml / 0,7l 19 / 299 zł
 3. JOHNNIE WALKER GOLD LABEL 40ml / 0,7l 22 / 349 zł
 4. JOHNNIE WALKER BLUE LABEL 0,7l 999 zł
 5. BULLEIT BOURBON, BULLEIT RYE 40ml / 0,7l 18 / 279 zł
 6. SINGLETON 12 YO 40ml / 0,7l 19 / 289 zł
 7. SINGLETON 15 YO 40ml / 0,7l 20 / 299 zł
 8. SINGLETON 18 YO 40ml / 0,7l 21 / 309 zł
 9. TALISKER 10 YO 40ml / 0,7l 22 / 319 zł
 10. HENNESY VS 40ml / 0,7l 23 / 329 zł
 11. METAXA ***** 40ml / 0,7l 24 / 339 zł
 12. GLENKINCHIE SINGLE MALT 40ml / 0,7l 25 / 349 zł

TEQUILLA • RUM • GIN

- 
1. CAPTAIN MORGAN WHITE
/ SPICE GOLD / BLACK 40ml / 0,7l 15 / 239 zł
 2. GORDON'S / GORDON'S PINK
/ GORDON'S LEMON 40ml / 0,7l 16 / 249 zł
 3. JOSE CUERVO SILVER 40ml / 0,7l 15 / 239 zł
 4. JOSE CUERVO GOLD 40ml / 0,7l 17 / 269 zł
 5. TANQUERAY NO. TEN / TANQUERAY SEVILLA 40ml / 0,7l 22 / 319 zł
 6. GORDON'S 0% 40ml / 0,7l 11 / 99 zł

NAPOJE

1. BUBBLE TEA 0,3l 19 zł
ARBUZ, TRUSKAWKA, MANGO
2. LEMONIADA 0,3l / 1l 16 / 29 zł
3. KAWA MROŻONA Z LODAMI I BITĄ ŚMIETANĄ 0,3l 24 zł
4. ŚWIEŻO WYCISKANY SOK POMARAŃCZA, GRAPEFRUIT 0,2l 21 zł

KAWA I HERBATA

1. HERBATA DILMAH WYBÓR SMAKÓW 250ml 15 zł
 2. HERBATA Z WIŚNIOWKĄ ALBO Z RUMEM 300ml 22 zł
 3. ESPRESSO 50ml 9 zł
 4. ESPRESSO DOPPIO 80ml 12 zł
 5. KAWA Z EKSPRESU 200ml 14 zł
 6. CAPPUCCINO 300ml 18 zł
 7. LATTE MACCHIATTO 300ml 19 zł
 8. CAFFE LATTE 300ml 20 zł
- SYROPY SMAKOWE DO KAWY 20ml 8 zł**
LIKIERY DO KAWY 14 zł



NAPOJE ZIMNE

1. WODA GAZOWANA I NIEGAZOWANA 0,3l 8 zł
2. KARAFKA WODY 1l 15 zł
3. PEPSI, PEPSI MAX, 7UP, MIRINDA, SCHWEPPES 0,2l 9 zł
4. SOKI OWOCOWE TOMA DO WYBORU 0,2l 9 zł
5. ICE TEA BRZOSKWINIA, ZIELONA HERBATA 0,2l 9 zł



PIWO BECZKOWE

1. KOZEL LEZAK 0,3/0,5l 14 / 18 zł
2. KOZEL CERNY 0,3/0,5l 14 / 18 zł
3. KOZEL REZANY 0,3/0,5l 14 / 18 zł
4. DZBAN KOZEL 1,5l 41 zł



PIWO BUTELKOWE

1. PILSNER URQUELL 0,5l 19 zł
2. KSIĄŻĘCE WYBÓR SMAKÓW 0,5l 18 zł
ZŁOTE PSZENICZNE, IPA, CHERRY ALE, PORTER, CZERWONY LAGER, CIEMNIE ŁAGODNE
3. LECH PREMIUM 0,33l 14 zł
4. TYSKIE GRONIE 0,33l 14 zł
5. KOZEL BILY LEHKY 0,5l 18 zł

PIWA SMAKOWE

1. HARDMADE WYBÓR SMAKÓW - ZAPYTAJ OBSŁUGĘ 0,4l 16 zł
2. CAPTAIN JACK WYBÓR SMAKÓW - ZAPYTAJ OBSŁUGĘ 0,4l 16 zł

PIWO BEZALKOHOLOWE

1. LECH FREE 0,0% WYBÓR SMAKÓW - ZAPYTAJ OBSŁUGĘ 0,33l 14 zł
2. HARDMADE 0,0% WYBÓR SMAKÓW - ZAPYTAJ OBSŁUGĘ 0,4l 16 zł
3. KSIĄŻĘCE ZŁOTE PSZENICZNE 0,0% 0,5l 17 zł
4. KSIĄŻĘCE IPA 0,0% 0,5l 17 zł
5. KOZEL 0,0% 0,5l 17 zł

LIKIERY

1. ADVOKAT, MALIBU, BAILEYS, JAEGERMEISTER, KAHLUA 40ml 17 zł

WÓDKI CZYSTE, WÓDKI GATUNKOWE



1. SMIRNOFF BLACK 40ml / 0,7l 14 / 159 zł
2. KETEL ONE 40ml / 0,7l 17 / 229 zł
3. ŻOŁĄDKOWA GORZKA TRADYCYJNA 40ml / 0,7l 16 / 169 zł
4. ŻUBRÓWKA Z TRAWĄ 40ml / 0,7l 16 / 169 zł
5. SOPLICA WYBÓR SMAKÓW 40ml / 0,5l 16 / 169 zł

KARTA DRINKÓW



1. APEROL SPRITZ 35 zł

80ML APEROL, 150ML PROSECO,
40ML WODY GAZOWANEJ

2. HUGO 33 zł

PROSECCO 150ml, WODA GAZOWANA, SYROP
Z CZARNEGO BZU 40ml, LIMONKA



3. CAPTAIN & COLA 33 zł

40ML CAPTAIN MORGAN SPICED GOLD,
2 CZĄSTKI LIMONKI, OK. 150ML PEPSI



4. CAPTAIN'S MOJITO 34 zł

40ML CAPTAIN MORGAN WHITE,
25ML SOK Z LIMONKI,
BRĄZOWY CUKIER, MIĘTA



5. BLONDE LEMONADE 33 zł

40ML JOHNNIE WALKER BLONDE,
10ML SOK Z CYTRYNY, 7UP, PASTER POMARAŃCZY



6. GORDONS / GORDONS PINK / GORDONS LEMON 35 zł

40ML GORDON'S, 180ML SCHWEPES, KOSTKI LODU



7. BULLEIT & TONIC (BLT) 33 zł

40ML BULLEIT BOURBON, OK. 140ML TONIC WATER



8. SMIRNOFF COLLINS 33 zł

40ML SMIRNOFF, 25ML SOK Z CYTRYNY,
20ML SYROP CUKROWY, OK. 100ML WODA GAZOWANA



9. BLUE LAGOON 35 zł

40ML CAPTAIN MORGAN WHITE, 20ML MALIBU,
20ML BLUE CURACAO, SOK ANASOWY



10. SEX ON THE BEACH 35 zł

40ML WÓDKI, 20ML TRIPLE SEC, 20ML MALIBU,
SOK POMARAŃCZOWY, GRENADINA



11. TEQUILA SUNRISE 35 zł

40ML TEQUILLA BIANCO,
SOK POMARAŃCZOWY, GRENADINA



12. TANQUERAY NO.10 & TONIC (T&T) 36 zł

40ML TANQUERAY NO.10, 180ML SCHWEEPS, KOSTKI LODU



13. LONG ISLAND ICE TEA 41 zł

20ML WÓDKI (WODKA), 20ML TEQUILLA,
20ML GORDONS, 20ML CAPTAIN MORGAN WHITE,
20ML TRIPLE SEC, PEPSI, SOK Z CYTRYNY, SYROP CUKROWY



14. CAIPIRINHA 33 zł

CAIPIRINA 40ML CACHACA, CZĄSTKI LIMONKI,
CUKIER TRZCINOWY



15. CAMPARI ORANGE 34 zł

100ML CAMPARI, SOK POMARAŃCZOWY



16. BULLEIT SOUR 33 zł

40ML BULLEIT BOURBON, SOK Z CYTRYNY, ANGOSTURA



17. DRINK BEZALKOHOLOWY 23 zł

WINA

WINA MUSUJĄCE

1. PROSECCO MIONETTO DOC Treviso Brut

WYTRAWNE 0,1 / 0,7l 15 / 79 zł

WINO DOMU

2. VINO DE LA CASA - BIANCO / TINTO

PÓŁWYTRAWNE / WYTRAWNE 0,15 / 0,25 / 0,5 / 0,75l 12 / 19 / 36 / 55 zł

WINA BIAŁE

3. VINHO VERDE PORTUGAL

PÓŁWYTRAWNE 0,15 / 0,75l 15 / 79 zł

4. CHARDONAY

WYTRAWNE 0,15 / 0,75l 15 / 79 zł

5. RIESLING

PÓŁWYTRAWNE 0,15 / 0,75l 16 / 89 zł

6. PINOT GRIGIO

PÓŁWYTRAWNE 0,15 / 0,75l 15 / 79 zł

7. SAUVIGNON BLANC NEW ZEALAND

PÓŁWYTRAWNE / WYTRAWNE 0,15 / 0,75l 16 / 89 zł

8. POLSKIE WINNICA SILESIA

PÓŁWYTRAWNE 0,15 / 0,75l 19 / 129 zł

WINA CZERWONE

9. PRIMITIVO

PÓŁWYTRAWNE / WYTRAWNE 0,15 / 0,75l 16 / 89 zł

10. CHIANTI

WYTRAWNE 0,15 / 0,75l 16 / 89 zł

11. RIOJA

WYTRAWNE 0,15 / 0,75l 15 / 79 zł

12. PINOT NOIR

WYTRAWNE 0,15 / 0,75l 17 / 99 zł

POLECAMY

13. ACORDEON TORRONTES / ACCORDEON MALBEC

WYTRAWNE 0,15 / 0,75l 12 / 69 zł

14. MIA TINTO / MIA BLANCO

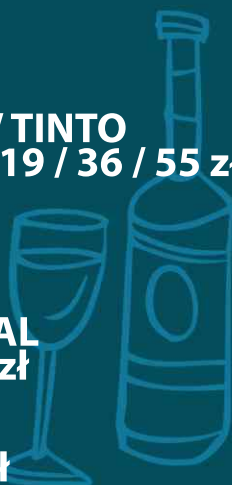
PÓŁWYTRAWNE / PÓŁSŁODKIE 0,15 / 0,75l 10 / 49 zł

15. CREU DE LAVIT

WYTRAWNE 0,15 / 0,75l 11 / 59 zł

16. RULANDSKE SEDE / RYNSKI RYZLINK

WYTRAWNE / PÓŁWYTRAWNE 0,15 / 0,75l 11 / 59 zł



WEINE

SCHAUMWEINE

1. PROSECCO MIONETTO DOC Treviso Brut

TROCKEN 0,1 / 0,7l **15 / 79 zł**

HAUSWEIN

2. VINO DE LA CASA - BIANCO / TINTO

HALBTROCKEN / TROCKEN 0,15 / 0,25 / 0,5 / 0,75l **12 / 19 / 36 / 55 zł**

WEIßWEINE

3. VINHO VERDE PORTUGAL

HALBTROCKEN 0,15 / 0,75l **15 / 79 zł**

4. CHARDONAY

TROCKEN 0,15 / 0,75l **15 / 79 zł**

5. RIESLING

HALBTROCKEN 0,15 / 0,75l **16 / 89 zł**

6. PINOT GRIGIO

HALBTROCKEN 0,15 / 0,75l **15 / 79 zł**

7. SAUVIGNON BLANC NEW ZEALAND

HALBTROCKEN / TROCKEN 0,15 / 0,75l **16 / 89 zł**

8. POLSKIE WINNICA SILESIA

HALBTROCKEN 0,15 / 0,75l **19 / 129 zł**

ROTWEINE

9. PRIMITIVO

HALBTROCKEN / TROCKEN 0,15 / 0,75l **16 / 89 zł**

10. CHIANTI

TROCKEN 0,15 / 0,75l **16 / 89 zł**

11. RIOJA

TROCKEN 0,15 / 0,75l **15 / 79 zł**

12. PINOT NOIR

TROCKEN 0,15 / 0,75l **17 / 99 zł**

WIR EMPFEHLEN

13. ACORDEON TORRONTES / ACCORDEON MALBEC

TROCKEN 0,15 / 0,75l **12 / 69 zł**

14. MIA TINTO / MIA BLANCO

HALBTROCKEN / HALBSÜß 0,15 / 0,75l **10 / 49 zł**

15. CREU DE LAVIT

TROCKEN 0,15 / 0,75l **11 / 59 zł**

16. RULANDSKE SEDE / RYNSKI RYZLINK

TROCKEN / HALBTROCKEN 0,15 / 0,75l **11 / 59 zł**



DRINKS



1. APEROL SPRITZ 35 zł

80ML APEROL, 150ML PROSECO,
40ML MINERALWASSER

2. HUGO 33 zł

PROSECCO 150ml, MINERALWASSER,
40ml HOLUNDERBLÜTENSIRUP, LIMETTE



3. CAPTAIN & COLA 33 zł

40ML CAPTAIN MORGAN SPICED GOLD,
2 LIMETTE, CA. 150ML COLA



4. CAPTAIN'S MOJITO 34 zł

40ML CAPTAIN MORGAN WHITE,
25ML LIMETTENSAFT, ROHZUCKER, MINZE



5. BLONDE LEMONADE 33 zł

40ML JOHNNIE WALKER BLONDE,
10ML ZITRONENSAFT, 7UP, ORANGENSCHLEIBE

6. GORDONS / GORDONS PINK / GORDONS LEMON 35 zł

40ML GORDON'S, 180ML SCHWEPES, EIS



7. BULLEIT & TONIC (BLT) 33 zł

40ML BULLEIT BOURBON, CA. 140ML TONIC WATER

8. SMIRNOFF COLLINS 33 zł

40ML SMIRNOFF, 25ML ZITRONENSAFT,
20ML ZUCKERSIRUP, CA. 100ML MINERELWASSER



9. BLUE LAGOON 35 zł

40ML CAPTAIN MORGAN WHITE, 20ML MALIBU,
20ML BLUE CURACAO, ANANASSAFT

10. SEX ON THE BEACH 35 zł

40ML WODKA, 20ML ARCHERS, 20ML MALIBU,
ORANGENSAFT, GRENADINE



11. TEQUILA SUNRISE 35 zł

40ML TEQUILLA BIANCO,
ORANGENSAFT, GRENADINE

12. TANQUERAY NO.10

& TONIC (T&T) 36 zł

40ML TANQUERAY NO.10, 180ML SCHWEPES, EIS



13. LONG ISLAND ICE TEA 41 zł

20ML WODKA, 20ML TEQUILLA, 20ML GORDONS,
20ML CAPTAIN MORGAN WHITE, PEPSI,
ZITRONENSAFT, ZUCKERSIRUP

14. CAIPIRINHA 33 zł

CAIPIRINA 40ML CACHACA,
LIMETTE, ROHZUCKER



15. CAMPARI ORANGE 34 zł

100ML CAMPARI, ORANGENSAFT

16. BULLEIT SOUR 33 zł

40ML BULLEIT BOURBON, ZITRONENSAFT, ANGOSTURA



17. ALKOHOLFREIES COCKTAIL 23 zł

GETRÄNKE

1. **BUBBLE TEA** 300 ML **19 zł**
WASSERMELONE, ERDBEERE, MANGO
2. **LIMONADE** 300 ML / 1 L **16 / 29 zł**
3. **EISKAFFEE MIT EIS UND SCHLAGSAHNE** 300 ML **24 zł**
4. **FRISCHGEPRÄSTE SÄFTE** ORANGEN, GRAPEFRUIT 200 ML **21 zł**

KAFFEE UND TEE

1. **DILMAH TEE** VERSCHIEDENE SORTEN 250ML **15 zł**
 2. **TEE MIT RUM ODER KIRSCHWASSER** 300ML **22 zł**
 3. **ESPRESSO** 50ML **9 zł**
 4. **ESPRESSO DOPPIO** 80ML **12 zł**
 5. **KAFFEE** 200ML **14 zł**
 6. **CAPPUCCINO** 300ML **18 zł**
 7. **LATTE MACHIATTO** 300ML **19 zł**
 8. **CAFFE LATTE** 300ML **20 zł**
- SIRUPSORTEN ZUM KAFFEE** 20ML **8 zł**
LIKÖR ZUM KAFFEE **14 zł**



KALTE GETRÄNKE

1. **MINERALWASSER** MIT ODER OHNE CO2 0,3l **8 zł**
2. **KARAFFEWASSER** 1l **15 zł**
3. **PEPSI, PEPSI MAX, 7UP, MIRINDA, SCHWEPPE** 0,2l **9 zł**
4. **TOMA SÄFTE** ZUR AUSWAHL 0,2l **9 zł**
5. **EISTEE** PFIRSICH, GRÜNER TEE 0,2l **9 zł**

FASSBIER

1. **KOZEL LEZAK** 0,3/0,5l **14 / 18 zł**
2. **KOZEL CERNY** 0,3/0,5l **14 / 18 zł**
3. **KOZEL REZANY** 0,3/0,5l **14 / 18 zł**
4. **KRUG KOZEL** 1,5l **41 zł**



FLASCHENBIER

1. **PILSNER URQUELL** 0,5l **19 zł**
2. **KSIĄŻĘCE** GESCHMACKSAUSWAHL 0,5l **18 zł**
GOLDWEIZEN, IPA, CHERRY ALE, PORTER, ROTES LAGER, DUNKEL WEICH
3. **LECH PREMIUM** 0,33l **14 zł**
4. **TYSKIE GRONIE** 0,33l **14 zł**
5. **KOZEL BILY LEHKY** 0,5l **18 zł**



AROMATISIERTE BIERE

1. **HARDMADE** GESCHMACKSAUSWAHL 0,4l **16 zł**
2. **CAPTAIN JACK** GESCHMACKSAUSWAHL 0,4l **16 zł**

ALKOHOLFREIES BIER

1. **LECH FREE 0,0%** GESCHMACKSAUSWAHL 0,33l **14 zł**
2. **HARDMADE 0,0%** GESCHMACKSAUSWAHL 0,4l **16 zł**
3. **KSIĄŻĘCE ŻŁOTE PSZENICZNE 0,0%** 0,5l **17 zł**
4. **KSIĄŻĘCE IPA 0,0%** 0,5l **17 zł**
5. **KOZEL 0,0%** 0,5l **17 zł**

LIKÖRE

1. **ADVOKAT, MALIBU, BAILEYS, JAEGERMEISTER, KAHLUA** 40ML **17 zł**

WODKA

1. **SMIRNOFF BLACK** 40ML / 0,7l **14 / 159 zł**
2. **KETEL ONE** 40ML / 0,7l **17 / 229 zł**
3. **ŻOŁĄDKOWA GORZKA TRADYCYJNA** 40ML / 0,7l **16 / 169 zł**
4. **ŻUBRÓWKA Z TRAWĄ** 40ML / 0,7l **16 / 169 zł**
5. **SOPLICA** GESCHMACKSAUSWAHL 40ML / 0,5l **16 / 169 zł**



DESSERTS



1. **WAFFEL MIT PUDERZUCKER** 12 zł
2. **DESSERT MINI** 1 KUGEL EIS, SCHLAGSAHNE UND SOSSE 19 zł
3. **WAFFEL MIT OBST, SAHNE UND SOSSE** 29 zł
4. **TIRAMISU-EIS AUF ITALIENISCHEM BISQUIT** 34 zł
2 KUGEL EIS, SCHLAGSAHNE, ITALIENISCHES BISQUIT, AMARETTO-LIKÖR
5. **FRÜCHTE-BOMBE** 38 zł
2 KUGELN EIS, FRÜCHTE, SCHLAGSAHNE UND SOSSE
6. **VANILLE-EIS MIT HEISSEN HIMBEERN** 36 zł
SCHLAGSAHNE UND SCHOKOLADENÜBERZUG

* FRISCHE FRÜCHTE SAISONBEDINGT

KUCHEN



1. **DELICJUS-KUCHEN** 19 zł
2. **WARMER APFELKUCHEN** 24 zł
MIT VANILLE-EIS UND SCHLAGSAHNE
3. **HAUSGEMACHTER KÄSEKUCHEN** 24 zł
MIT SCHLAGSAHNE UND SCHOKOLADE
4. **BAISE MIT MASCARPONECREME** 25 zł
5. **HAUSGEMACHTER TIRAMISU** 23 zł

GLÜHWEIN & CO.

1. **GLÜHWEIN** 0,2l 16 zł
2. **HEISSER TRINKHONIG MIT ZITRONE** 0,3l 19 zł
3. **GLÜHWEIN „PORTOWA“** MIT FRÜCHTEN 0,3l 25 zł

WHISKY • BOURBON • COGNAC • BRANDY

1. **JOHNNIE WALKER BLONDE** 40ML / 0,7l 15 / 239 zł
2. **JOHNNIE WALKER BLACK** 40ML / 0,7l 19 / 299 zł
3. **JOHNNIE WALKER GOLD LABEL** 40ML / 0,7l 22 / 349 zł
4. **JOHNNIE WALKER BLUE LABEL** 0,7l 999 zł
5. **BULLEIT BOURBON, BULLEIT RYE** 40ML / 0,7l 18 / 279 zł
6. **SINGLETON 12 YO** 40ML / 0,7l 19 / 289 zł
7. **SINGLETON 15 YO** 40ML / 0,7l 20 / 299 zł
8. **SINGLETON 18 YO** 40ML / 0,7l 21 / 309 zł
9. **TALISKER 10 YO** 40ML / 0,7l 22 / 319 zł
10. **HENNESY VS** 40ML / 0,7l 23 / 329 zł
11. **METAXA ******* 40ML / 0,7l 24 / 339 zł
12. **GLENKINCHIE SINGLE MALT** 40ML / 0,7l 25 / 349 zł



TEQUILLA • RUM • GIN

1. **CAPTAIN MORGAN WHITE**
/ **SPICE GOLD / BLACK** 40ML / 0,7l 15 / 239 zł
2. **GORDON'S / GORDON'S PINK**
/ **GORDON'S LEMON** 40ML / 0,7l 16 / 249 zł
3. **JOSE CUERVO SILVER** 40ML / 0,7l 15 / 239 zł
4. **JOSE CUERVO GOLD** 40ML / 0,7l 17 / 269 zł
5. **TANQUERAY NO. TEN / TANQUERAY SEVILLA** 40ML / 0,7l 22 / 319 zł
6. **GORDON'S 0%** 40ML / 0,7l 11 / 99 zł



PIZZA DURCHMESSER 32cm

**WICHTIGER HINWEIS: PIZZA WIRD ZU EINER ANDEREN ZEIT ALS KÜCHENGERICHTE SERVIERT
WIR BIETEN IHNEN DIE BESTE PIZZA, NACH ORGINELLEM ITALIENISCHEN PIZZAREZEPT
VORBEREITET UND IN HOLZBACKOFEN GEBACKEN.**

1. MARGHERITA 33 zł
TOMATENSOSSE, MOZZARELLAKÄSE

2. FUNGHI 40 zł
TOMATENSOSSE, MOZZARELLAKÄSE, CHAMPIGNONS

3. SALAMI 43 zł
TOMATENSOSSE, MOZZARELLAKÄSE, SALAMI

4. PROSCIUTTO 43 zł
TOMATENSOSSE, MOZZARELLAKÄSE, SCHINKEN-CRUDO

5. TONNO 43 zł
TOMATENSOSSE, MOZZARELLAKÄSE, THUNFISCH, ZWIEBEL

6. QUATTROFORMAGGI 47 zł
TOMATENSOSSE, 4 KÄSESORTEN

7. CAPRICCIOSA 49 zł
TOMATENSOSSE, MOZZARELLAKÄSE, CHAMPIGNONS, SCHINKEN-COTTO

8. HAWAI 49 zł
TOMATENSOSSE, MOZZARELLAKÄSE, SCHINKEN-COTTO, ANANAS

9. POLLO 49 zł
TOMATENSOSSE, MOZZARELLAKÄSE, HÄHNCHEN, MAIS

10. VEGETARIANA 49 zł
TOMATENSOSSE, MOZZARELLAKÄSE, PILZE,
ZWIEBEL, GETROCKNETE TOMATEN, PAPRIKA

11. RUCOLA 50 zł
TOMATENSOSSE, MOZZARELLAKÄSE, SCHINKEN-CRUDO,
RUCOLA, GORGONZOLA

12. VILLAGGIO 52 zł
TOMATENSOSSE, MOZZARELLAKÄSE, CHAMPIGNONS,
SPECK, ZWIEBEL, KNOBLAUCH, TOMATEN

13. FARMERSKA 53 zł
TOMATENSOSSE, MOZZARELLAKÄSE, WURST,
SPECK, MAIS, ZWIEBEL, PFLÜCKTE GURKE

14. PORTOWA 54 zł
TOMATENSAUCE, MOZZARELLA, GARNELEN,
TOMATEN, KNOBLAUCH, RUCOLA UND PARMESAN

PIZZAZUTATEN

1. KNOBLAUCH, ZWIEBEL, MAIS, CHAMPIGNONS, TOMATE, PARMESAN 9 zł

2. MOZZARELLA, OLIVEN, GETROCKNETE TOMATEN, ANANAS, KAPERN, 12 zł
FRISCHE RUCOLA, SCHARFE PIRI-PIRI PAPRIKASCHOTTEN,

3. THUNFISCH, SCHINKEN-CRUDO, GEGR. HÄHNCHEN, 16 zł
TIGERGARNELLEN, SALAMI

4. SOSSE ZUR PIZZA:
TOMATEN-, KNOBLAUCHSOSSE, KETCHUP, MEXIKANISCHE SOSSE 4 zł

FISCH

- 1. FISH & CHIPS 49 zł**
PANIERTE KABELJAU-STÜCKE MIT POMMES FRITES UND KNOBLAUCHSOßE 150/300g
- 2. GEBRATENER KABELJAU MIT GRÜNEM PESTO 59 zł**
MIT FRITES UND SALAT 220/400g
- 3. GEBRATENER ZANDER 62 zł**
ZANDER, KARTOFELECKEN, SALAT 220/450g
- 4. LACHS VOM BACKOFEN MIT KRÄUTERSOSSE 68 zł**
LACHS, KARTOFELECKEN, SALAT 220/450g
- 5. GEBRATENER HEILBUTT MIT BASILIKUMSOßE 63 zł**
MIT ROHMIX UND SCHEIBEN 220/450g
- 6. KÖNIGSGARNELEN IM WEISSWEIN MIT BRUSCHETTA 69 zł**
10 Stück GARNELEN, KNOBLAUCH, TOMATEN UND PETERSILIE

BURGER

- 1. BEEF BURGER 200g/450g 49 zł**
RINDFLEISCH BURGER, POMMES, TOMATEN, GURKE, ZWIEBELN, SALAT, SOßE
- 2. FRANZÖSISCHER BURGER 200/550g 52 zł**
RUGULA, RINDFLEISCH, CAMEMBERT, PREISELBEEREN, CRUDO-SCHINKEN, FRITES
- 3. BURGER HUHN 200/450g 49 zł**
BBQ-SAUCE, PULL CHICKEN, ZWIEBEL, PFLÜCKTE GURKE, EI, FRITES

BURGER-ZUSÄTZE

- 1. EI, JALAPENIO, GERÖSTETE ZWIEBEL 5 zł**
- 2. MOZZARELLA-KÄSE, CAMEMBERT, SPECK 10 zł**
- 3. RINDERKOTELET 19 zł**

FLEISCHGERICHTE

- 1. CHICKEN & CHIPS 200/400g 47 zł**
SAFTIGES HÄHNCHEN MIT POMMES UND KETCHUP
- 2. GEGRILLTE HÄHNCHENBRUST 200g/400g 54 zł**
HÄHNCHENBRUST, POMMES, SALAT
- 3. GEGRILLTER HALS 200g/400g 58 zł**
MIT OFENKARTOFFELN UND SALAT
- 4. BRATPFANNE DES HOLZFÄLLERS 400g 54 zł**
SCHWEINEFLEISCH, SPECK, KARTOFFELN, CHAMPIGNONS, ZWIEBEL, EI, ERBSEN, EINGELEGTE GURKEN
- 5. PANIERTE SCHWEINELENDE 400g 56 zł**
KARTOFFELWÄNDE, SALAT

NUDELN

ALLE PASTA MIT PARMESAN SERVIERT

- 1. SPAGHETTI BOLOGNESE 450g 39 zł**
SPAGHETTI BOLOGNESE MIT GERIEBENEM PARMESANKÄSE
- 2. PENNE A'LA CHEF 450g 45 zł**
KIRSCHTOMATEN, OLIVEN, FETA, ARUCOLA, ITALIENISCHE SAUCE
- 3. BROKKOLI-PENNE 450g 47 zł**
HÜHNCHEN, BROKKOLI, GORGONZOLA-SAUCE
- 4. PENNE CONTADINO 450g 49 zł**
SCHWEINELENDE, PILZE, ZWIEBEL, CREMESAUCE
- 5. SPAGHETTI GAMBERONI 450g 59 zł**
GARNELEN, TOMATE, PETERSILIE, KNOBLAUCH
- 6. SPAGHETTI MIT LACHS 450g 58 zł**
LACHS, ZUCCHINI, PFEFFER, ZWIEBEL, TERIAKI-SAUCE

VORSPEISEN • ANTIPASTI

1. **KNOBLAUCHBRUSCHETTA** (3 Stck.) **18 zł**
2. **BRUSCHETTA MIT KÄSE / RAHMKÄSE UND TOMATEN** (3 Stck.) **25 zł**
3. **PANIERTE GEBRATENE ZWIEBELRINGE UND TINTENFISCHRINGE MIT SAUCEN** 12 szt. **29 zł**
4. **CAMEMBERT MIT PREISELBEEREN UND BRUSCHETTA** 120g **29 zł**
5. **HERRINGSTATAR MIT BRUSCHETTE** 150g **32 zł**
6. **RINDFLEISCH-CARPACCIO** 80/250g **39 zł**
AUF PESTO MIT KAPERN, TOMATEN, RUCOLA UND PARMESAN MIT BRUSCHETTE
7. **LACHSTATAR MIT KAPERN UND BRUSCHETTA** 120/250g **45 zł**
AUS FRISCHEM UND GERÄUCHERTEM LACHS, SERVIERT MIT ZWIEBELN, EINGELEGTE GURKEN UND MARINIERTEN PILZEN

SUPPEN

1. **TOMATENCREMESUPPE** 300ml **22 zł**
2. **FISCHSUPPE** 300ml **28 zł**
3. **KALMARENSUPPE** 300ml **33 zł**
4. **THAISUPPE MIT HÄHNCHEN** 300ml **29 zł**

SALATE

SALATE BEI PORTOWA IMMER MIT ORIGINAL VINEGRETTESSOSE UND MIT KNOBLAUCHBRUSCHETTE!

1. **GRIECHISCHER SALATMIX** 400g **39 zł**
SALAT, FETA, GURKEN, TOMATEN, PAPRIKA, ZWIEBEL, OLIVEN
2. **CEZARRIO** 400g **44 zł**
SALATMIX, HÄHNCHEN, PARMESAN, GURKEN, TOMATEN, PAPRIKA, KNOBLAUCHSOSE
3. **SALAT MIT LACHS** 400g **46 zł**
SALATMIX, MIT LACHS ZUR AUSWAHL, OLIVEN, GETROCKNETE TOMATEN, GURKEN, TOMATEN, PAPRIKA
4. **KRABBENSALAT** 300g **49 zł**
SALATMISCHUNG, GARNELEN, GURKEN, TOMATEN, PFEFFER, ZWIEBELN, KAPERN, PINIENKERNE

KINDERMENU

1. **BUBBLE TEA** 300 ml **19 zł**
GESCHMACK: ERDBEERE, MANGO, WASSERMELONE
2. **POMMES MIT KETCHUP** 150g **16 zł**
3. **PENNE PASTA MIT BOLOGNESE-SOßE** 200g **29 zł**
4. **HÄHNCHENSTÜCKE MIT GEBRATENEN ABC UND KETCHUP** 120/200g **35 zł**
5. **STREIFEN BURGER** 120/200g **36 zł**
HÄHNCHENSTREIFEN, SALAT, GURKE, TOMATE UND SOßE
6. **PIRATEN-PIZZA - TOMATENSAUCE, KÄSE** - Ø20 CM **32 zł**

WWW.RESTURACJA-KOLOBRZEG.PL

PROSECCO MIONETTO
DOC Treviso Brut
0,1l - 15PLN
0,7l - 79PLN
MIONETTO SPRITZ
200ml - 26PLN

MIONETTO
Prosecco DOC Treviso
Brut

MIONETTO
Spritz

PORTOWA

RESTAURACJA / KAWIARNIA

Bei einer Bestellung
über 500 PLN
eine Überraschung :)



HAPPY
KIDS

Wi Fi



Kozel

Portowa gibt Euch
das Kozel-Bier aus!
Das vierte Kozel
-Bier bekommt Ihr
von uns geschenkt!

RESERVIERUNGEN TEL. +48 665 624 219

PROMENADA
BULWAR SZYMAŃSKIEGO 12 • KOŁOBRZEG